Skater Hockey Inline Hockey

Match Sheet Spielbericht Rapport de jeu Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Estavayer Seehawks I	D1
CLUB 2	Aumont Loggers I	D1

Lieu / Ort Location / Luogo	Estavayer-le-Lac	Date / Datum Date / Data	11.12.2017
Start / Beginn Début / Inizio	20:01	End / Ende Fin / Fine	22:06
Match Number / Index Spiel-Nr / Indice di gara	A136		

Championship / Meisterschaft Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges Autre / Altro		Spectators / Zuschauer Spectateurs / Spettatori	11

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name Vorename / Vorname No Lic. / Tess. Prénom / Nome	Signature / Firma Unterschrift
Time Keeper Chronométreur	2687	REY Nicolas	
Official scorer Marqueur	1857	SCHNEIDER Gaël	
Referee 1 Arbitre 1	2391	OBERSON Yvan	
Referee 2 Arbitre 2	2907	TRINCHAN Olivier	
Tech. Director Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO

	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2
3 Time / Drittel Tiers / Tempo	2	2
Overtime / Verl. Prol. / Sup.	0	1
Penalty / Rigori	0	0

FINAL

CLUB 1	CLUB 2
5	6

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Aumont Loggers I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments SR-Bemerkung Remarques arb.

1 Estavayer Seehawks I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
37	C	MAILLARD	Stéphane				1895
21	A	PAPAUX	Romain				2553
42	G	MARION	Bastien	X	X	X	2408
	G						
89		DELLEY	Robin				2865
71		HUBER	Noam				2458
23		GIACOMOTTI	Nicolas				1586
85		BISE	Tom				2552
96		CHATTON	Guillaume				2281
KP		MONNEY	Florian				2006
22		LUTONADIO	Landry				1953
66		CHUARD	Dylan				1644
55		FASEL	Dominique				2104

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	3708
	PAPAUX	Jacky		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
07:19	KP	21	1				
36:08	55	85	2				
37:00	23	71	3				
44:29	21	KP	4				
54:03	66	42	5				
				TOTAL			5
TIME OUT			X			X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	End / Ende Fin / Fine	code
33:29	37	2	00:00	34:58	E
38:01	85	2	00:00	40:01	G1
51:37	37	2	00:00	51:37	G1
51:37	37	2	00:00	53:37	V1
51:37	37	2	00:00	51:37	U
57:12	55	2	00:00	59:12	B1
TOTAL			12 min		

2 Aumont Loggers I

Nr. No.		Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
93	C	BUCHS	Thierry				1572
95	A	VOLERY	Etienne				1118
20	G	BARRAS	Lionel	X	X	X	2936
	G						
88		AYER	Denis				1494
91		GROGNUZ	Thierry				1849
13		CHRISTINAZ	Julien				3915
90		VOLERY	Julien				1574
KP		BERCHIER	Maxime				1354
86		CURRAT	Laurent				1077
97		GOZEL	Gaetan				1120

COACH	Surname / Name Nom / Cognome	Forename / Vorname Prénom / Nome	Signature	1120
	GOZEL	Gaetan		

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit Temps	G	A	T	Time / Zeit Temps	G	A	T
19:55	KP	13	1				
24:17	86	KP	2				
34:58	91	13	3				
50:41	13	86	4				
51:37	KP		5				
63:36	86	13	6				
				TOTAL			6
TIME OUT					X		

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit Temps	Nr. No.	min	Start	On / Ende Fin / Fine	code
25:05	95	2	00:00	27:05	H
44:02	93	2	00:00	44:29	D
56:51	95	2	00:00	58:51	J1
59:37	97	2	00:00	61:37	S2
TOTAL			8 min		